

Gemeinde Risch

Gemeinde Risch



## **Schlüsselpersonen in Risch**

### **Zusammen eine Brücke bauen!**

Gemeinde Risch

Zentrum Dorfmatt 6343 Rotkreuz Telefon 041 798 18 18  
[www.rischrotkreuz.ch](http://www.rischrotkreuz.ch)

## Leitsatz aus dem Konzept Netzwerk Schlüsselpersonen der Gemeinde Risch:

Alle neu zugewanderten fremdsprachigen EinwohnerInnen, mit Perspektive auf längerfristigen, rechtmässigen Aufenthalt, sollen in der Gemeinde willkommen geheissen werden und sich über die wichtigsten einheimischen Lebensbedingungen und Integrationsangebote informieren können. Das Netzwerk fördert insbesondere das Erlernen der Deutschkenntnisse und die Teilnahme der fremdsprachigen Kinder an den Spielgruppen.

## Was sind Schlüsselpersonen?

Schlüsselpersonen sind BrückenbauerInnen zwischen Behörden und Institutionen, der einheimischen Bevölkerung und zugewanderten EinwohnerInnen aus anderen Kulturen. Sie sind EinwohnerInnen der Gemeinde Risch, die schon lange hier leben und Zugewanderte beim Start ihres Lebens in der Gemeinde Risch unterstützen. Sie vermitteln zwischen den Kulturen und helfen Unbekanntes verständlich zu machen. Damit eröffnen sie den Neuzügern neue Handlungsmöglichkeiten und erleichtern deren Integrationsprozess.

Schlüsselpersonen haben gute Kenntnisse der Landessprache (Mundart und Standardsprache), kennen den kulturellen Hintergrund und können sich in der jeweiligen Sprache einer Migrationsgruppe verständigen. Sie nehmen innerhalb dieser Gemeinschaft eine bekannte

und akzeptierte Position ein, was ihnen wiederum einen leichten, niederschwelligen Zugang zur Zielgruppe ermöglicht.

Schlüsselpersonen sind gut integrierte Einwohnerinnen und Einwohner, die in der Gemeinde Risch wohnen und sowohl mit der ausländischen Kulturgruppe als auch mit der einheimischen Bevölkerung gut vernetzt sind und die die lokalen Gegebenheiten und Regelstrukturen kennen.

Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Risch können die Dienstleistungen der Schlüsselpersonen kostenlos in Anspruch nehmen.

## Aufgabenbereiche der Schlüsselpersonen

Schlüsselpersonen haben vielfältige Aufgaben. Sie nehmen folgende Rollen ein: Migrationsfachleute, Betreuer, Begleiter, Türöffner, Übersetzer und Integrationsvermittler.

Sie erleichtern den Informationsfluss zwischen der Gemeinde und den Zugewanderten. Sie kommen dort zum Einsatz, wo es um alltägliche Informationen und das Etablieren von Kontakten und ersten

Schritte in der neuen Heimat geht. Schlüsselpersonen gehen aktiv auf Zugewanderte zu und stehen nebst ihrer Informationstätigkeit auch für Alltagsfragen zur Verfügung. Schlüsselpersonen kennen die Erfolgsfaktoren der Integration (z. B. Spracherwerb, frühe Förderung der Kinder) und fördern in den Gesprächen konkret die Teilnahme an diesen, indem sie über Angebote wie Deutschkurse, Spielgruppen etc. informieren.

Die Einsätze der Schlüsselpersonen werden koordiniert und das Engagement der Schlüsselpersonen wirken ergänzend zu den Leistungen der Regelstrukturen.



**Zusammen eine Brücke bauen!**



Schlüsselpersonen begleiten und unterstützen fremdsprachige Neu-zuzügerinnen und Neuzüger und bereits wohnhafte fremdsprachige Einwohnerinnen und Einwohner.

Sie bieten Unterstützung im Kontakt mit Behörden, Schulen, Vereinen etc. und beim Ausfüllen von Formularen.

Sie informieren über bestehende Angebote: Deutschkurse, Spielgruppen, Kitas, Mütter- und Väterberatung, Weiterbildungskurse, Ludothek, Bibliothek und Vereine.

Schlüsselpersonen der Gemeinde Risch unterstehen der Schweigepflicht.

Erfolgreiche Integration ist kein Zufall. Integration geht nicht ohne Menschen, die helfen und unterstützen – im Beruf oder im Alltag.

Grundsätzlich bedeutet Integration, dass alle Menschen in der Gesellschaft die gleichen Chancen haben ihre Grundbedürfnisse zu befriedigen und selbstständig für ihren Lebensunterhalt aufzukommen können: Frauen und Männer, Einheimische und Zugewanderte.

## Schlüsselpersonen:



Stefan Kämper

Erreichbarkeit:

**Englisch** 078 656 39 37

Montag – Mittwoch 8 – 12 Uhr /  
14 – 17 Uhr  
Freitag 8 – 12 Uhr / 14 – 17 Uhr



Alessandra Infanger **Englisch** 076 559 53 46

Erreichbarkeit:

Montag + Donnerstag + Freitag  
8 – 18 Uhr  
Samstag 8 – 12 Uhr



Maria Conte

Erreichbarkeit:

**Spanisch** 079 668 18 22

Montag – Dienstag + Donnerstag  
10 – 18 Uhr  
Mittwoch 14 – 19 Uhr



Mila Stutz

Erreichbarkeit:

**Spanisch** 079 772 65 28

Montag – Freitag 8 – 12 Uhr /  
13 – 17 Uhr

## Gemeinde Risch



Maria Grazia Caruso **Italienisch** 078 906 99 94

Erreichbarkeit: Donnerstag – Freitag 10 – 19 Uhr  
Samstag 10 – 17 Uhr

## Gemeinde Risch



Mila Stutz

**Portugiesisch** 079 772 65 28

Erreichbarkeit: Montag – Freitag 8 – 12 Uhr /  
13 – 17 Uhr



Mila Stutz **Italienisch** 079 772 65 28

Erreichbarkeit: Montag – Freitag 8 – 12 Uhr /  
13 – 17 Uhr



Lucia Medeiros

**Portugiesisch** 079 305 73 26

Erreichbarkeit: Montag – Freitag 8 – 11:30 Uhr /  
13 – 18 Uhr



Ana Galliker **Albanisch** 079 519 78 08

Erreichbarkeit: Montag – Freitag 8 – 16 Uhr



Arthy Kanniah

**Tamilisch** 076 500 29 22

Erreichbarkeit: Montag – Freitag 17 – 21 Uhr



Elvira Sinani **Albanisch** 076 488 49 34

Erreichbarkeit: Montag – Dienstag +  
Donnerstag 18 – 20 Uhr /  
Mittwoch 14 – 20 Uhr /  
Samstag + Sonntag 14 – 16 Uhr



Thubeeshna  
Thurairajah

**Tamilisch** 076 222 02 01

Erreichbarkeit: Montag + Mittwoch + Freitag  
12 – 13 Uhr / 16:30 – 20 Uhr

## Schlüsselpersonen:



Sarra Boussalham **Arabisch** 078 955 04 40

Erreichbarkeit: Mittwoch 8 – 18 Uhr  
Donnerstag 13 – 18 Uhr  
Samstag + Sonntag 8 – 18 Uhr



Samuel Mengisteab **Tigrinisch** 076 283 54 11

Erreichbarkeit: Dienstag + Freitag 17 – 21 Uhr  
Samstag 11 – 17 Uhr

## Koordinatorin Schlüsselperson:



Susana Zingg 079 319 86 14

Erreichbarkeit: Montag – Freitag  
8 – 17 Uhr